

TRACTATENBLAD

VAN HET

KONINKRIJK DER NEDERLANDEN

JAARGANG 1971 Nr. 131

A. TITEL

*Verdrag betreffende uitlevering en rechterlijke bijstand in strafzaken
tussen het Koninkrijk der Nederlanden en Finland;
Stockholm, 21 februari 1933*

B. TEKST

De tekst van het Verdrag is bij Koninklijk besluit van 22 juni 1933 bekendgemaakt in *Stb.* 333.

C. VERTALING

De vertaling in het Nederlands van het Verdrag is bij Koninklijk besluit van 22 juni 1933 bekendgemaakt in *Stb.* 333.

E. BEKRACHTIGING

Het Verdrag is bekrachtigd en de akten van bekrachtiging zijn in overeenstemming met artikel 21, eerste lid, op 24 mei 1933 te Stockholm uitgewisseld.

G. INWERKINGTREDING

De bepalingen van het Verdrag zijn ingevolge artikel 21, eerste lid, op 24 juni 1933 in werking getreden. De bepalingen van het Verdrag welke uitlevering betreffen, zullen ingevolge artikel 28, eerste lid, van het in rubriek J hieronder genoemde Verdrag van 13 december 1957 op 10 augustus 1971 buiten werking treden in de verhouding Nederland-Finland.

Wat het Koninkrijk der Nederlanden betreft, gold het Verdrag ingevolge artikel 20, eerste lid, tot 16 oktober 1934 alleen voor

Nederland. Vergelijk de in rubriek H hieronder genoemde bij briefwisseling tot stand gekomen overeenkomst van 16 juli 1934.

H. TOEPASSELIJKVERKLARING

Op 16 juli 1934 zijn te Stockholm/Helsinki brieven gewisseld tussen de Nederlandse en de Finse Regering, waarin bepalingen zijn vastgesteld nopens de toepasselijkheid op de buiten Europa gelegen Nederlandse gewesten van het onderhavige Verdrag. Tekst en vertaling van deze overeenkomst zijn bij Koninklijk besluit van 13 september 1934 bekendgemaakt in *Stb.* 505. De bepalingen van het Verdrag zijn op 16 oktober 1934 voor het toenmalige Nederlandsch-Indië, Suriname en Curaçao in werking getreden. De tekst van de brieven is voorts opgenomen in *De Martens*, Nouveau Recueil Général, derde serie, deel XXX, blz. 213 e.v.

J. GEGEVENS

De tekst van het onderhavige Verdrag is voorts opgenomen in *De Martens*, Nouveau Recueil Général, derde serie, deel XXVII, blz. 679 e.v.

Van het op 13 december 1957 te Parijs tot stand gekomen Europees Verdrag betreffende uitlevering, naar welk Verdrag in rubriek G hierboven wordt verwezen, zijn tekst en vertaling geplaatst in *Trb.* 1965, 9. Zie ook, laatstelijk, *Trb.* 1971, 130. Dit Verdrag zal op 10 augustus 1971 voor Finland in werking treden.

Uitgegeven de achtentwintigste juli 1971.

De Minister van Buitenlandse Zaken,
W. K. N. SCHMELZER.